

Bayyan Al-Jadeed, Al-Shafi st.
Opposite Applebees
Building No. (112) Office (4)
C.R : 97392
Tel : +974 / 44129050
Mob. : +974 / 66068123
act_2014@hotmail.com



Alamal Certified Translation
الأمل للترجمة المعتمدة

الريان الجديد - شارع آل شافي
مقابل ابل بيز - مبنى رقم (112) مكتب (4)
س . ت : 97392
تليفون : +974 / 44129050
موبايل : +974 / 66068123
act_2014@hotmail.com

مؤسسة حمد الطبية (صحة، تعليم، بحوث)

قسم الأشعة

فحوصات الأشعة الاكلينيكية

رقم الهوية: QID 26363401962

رقم البطاقة الصحية: HC 01061859

معلومات طلب الفحص:

اسم المريض: محمد سعيد ابو دية
مكان المريض: مستشفى الرميلة
اسم الطبيب صاحب أمر الفحص: د/ليليان جويرو تشافيز
تاريخ طلب الفحص: 05/11/2024 الساعة: 10:01
الحساسية/الخطورة: الإصابة بالسكري:
هل يوجد حمل؟: لا
تم النقل بواسطة:

معلومات الفحص:

رقم الفحص: 124837759
تاريخ التسجيل: 12/11/2024
تاريخ إجراء الفحص: 12/11/2024 الساعة: 03:22 مساءً
تاريخ إنهاء الفحص: 12/11/2024 الساعة: 04:21 مساءً
اسم الفحص: فحص الرنين النووي المغناطيسي على الرأس
اسم طبيب الأشعة المقيم: د/عبد الرحمن محمد عبد الرحمن
تم الإملاء بواسطة: حسام القطامي
تمت الموافقة على التقرير بواسطة: حسام القطامي
نوع التقرير:
نوع الصبغة المستخدمة:
ملاحظات الإشراف:

فحص الرنين النووي المغناطيسي على الرأس (13-11-2024 الساعة: 08:11) / فحص

الرنين على الحبل الشوكي (13-11-2024 الساعة: 08:11):

النتائج

فحص الرنين النووي المغناطيسي على كل من: الرأس والحبل

الشوكي.

البيانات الاكلينيكية: تفاقم الضعف في الأطراف السفلى.

الأمل للترجمة المعتمدة
Alamal Certified Translation
C.R.: 97392 Tel.: 44129050

يخلى مكتب الأمل للترجمة المعتمدة مسؤوليته عن الترجمة في حالة وجود أي تعديل أو شطب أو كشط في النص المترجم
ALAMAL CERTIFIED TRANSLATION DISCLAMS LIABILITY IF THERE IS ANY AMENDMENT, SCRAPE OR SCRATCH IN TRANSLATED TEXT

Al-Jadeed, Al-Shafi st.
Opposite Applebees
Building No. (112) Office (4)
C.R. : 97392
Tel. : 974 / 44129050
Mob. : +974 / 66068123
act_2014@hotmail.com



Alamal Certified Translation
الأمل للترجمة المعتمدة

الريان الجديد - شارع آل شافي
مقابل أبل بيز - مبنى رقم (112) مكتب (4)
س . ت : 97392
تليفون : 974 / 44129050
موبايل : 974 / 66068123
act_2014@hotmail.com

الملاحظات الفنية: المريض رفض تناوله للصبغة.

النتائج:

وجود العديد من المناطق التي تتسم بزيادة شدة الإشارة على تسلسل T2/FLAIR والتي تم رؤيتها متضمنة المادة البيضاء في كل من: أسفل القشرة، محيط بطينات المخ والمناطق العميقة منه.

كما تم رؤية هذه المناطق التي تتسم بزيادة شدة الإشارة على تسلسل T2/FLAIR أيضاً في جسور المخ.

ولا توجد أية بؤر من قصور الانتشار أمكن اكتشافها في أغشية المخ البارينشيمية. كما لا يوجد أيضاً أية من: انحراف خط المنتصف أو تأثير الكتلة. ولا يوجد أية نزيف بداخل المخ تم ملاحظته. والأحواض القاعدية تم الحفاظ عليها.

وجود مظهر طبيعي وشدة إشارة طبيعية للحبل الشوكي. ولا توجد أية بؤر مرضية تم تمييزها به.

وجود تغيرات مصحوبة بتحلل الفقرات العنقية في المستويات المتعددة والتي تم رؤيتها في صورة كل من: تكون الزوائد العظمية، نقص أطوال الفقرات، وجود تغلظ غير طبيعي لكل من: نخاع الفقرات والأربطة الصفراء والذي لوحظ بشكل أكثر وضوحاً بين الفقرات العنقية: الرابعة والسابعة.

الفقرات العنقية: الثالثة-الرابعة: تكون مركب الزوائد العظمية بصورة طفيفة في كل من: الثقوب العصبية على الجانبين والناحية الخلفية للأقراص ذات القاعدة العريضة ملامساً لكيس الغمد. مما تسبب في وجود ضيق في الثقوب العصبية بشكل أكثر تفاقماً وخطورة على الجانب الأيسر.

الفقرات العنقية: الرابعة-الخامسة: نقص طول قرص الفقرات مع تكون مركب الزوائد العظمية بصورة شديدة مما تسبب في انضغاط الحبل الشوكي ووجود ضيق بدرجة من متوسطة إلى شديدة في الثقوب العصبية على الجانبين.

الأمل للترجمة المعتمدة
Alamal Certified Translation
C.R.: 97392 Tel.: 44129050

يخلى مكتب الأمل للترجمة المعتمدة مسؤوليته عن الترجمة في حالة وجود أي تعديل أو شطب أو كشط في النص المترجم
ALAMAL CERTIFIED TRANSLATION DISCLAMS LIABILITY IF THERE IS ANY AMENDMENT, SCRAPE OR SCRATCH IN TRANSLATED TEXT

Alayyan Al-Jadeed, Al-Shafi st.
Opposite Applebees
Building No. (112) Office (4)
C.R : 97392
Tel : +974 / 44129050
Mob. : +974 / 66068123
act_2014@hotmail.com



Alamal Certified Translation
الأمل للترجمة المعتمدة

الريان الجديد - شارع آل شافي
مقابل أبل بيز - مبنى رقم (112) مكتب (4)
س . ت : 97392
تليفون : +974 / 44129050
موبايل : +974 / 66068123
act_2014@hotmail.com

الفقرات العنقية: الخامسة-السادسة: تكون مركب الزوائد العظمية في الأقراص بدرجة من متوسطة إلى شديدة ملامساً للحبل الشوكي.

تم الإملاء بواسطة: حسام القطامي تم النسخ بتاريخ: 12/11/2024 الساعة: 05:10 مساء
تمت الموافقة على التقرير بواسطة: حسام القطامي
تمت الموافقة على التقرير بتاريخ: 13/11/2024
تم النسخ بواسطة: تمت الطباعة بتاريخ: 27/11/2024
صفحة 1 من 2

مؤسسة حمد الطبية (صحة، تعليم، بحوث)

قسم الأشعة

فحوصات الأشعة الاكلينيكية

الفقرات العنقية: السادسة-السابعة: تكون مركب الزوائد العظمية في الأقراص بدرجة متوسطة مما تسبب في انضغاط الحبل الشوكي.

الانطباع النهائي:

وجود تغيرات مصحوبة باعتلال الأوعية الصغيرة مع نقص وصول الدم لها بصورة مزمنة.
وجود تغيرات مصحوبة بتحلل الفقرات العنقية في المستويات المختلفة كما ذكر أعلاه.

الأمل للترجمة المعتمدة
Alamal Certified Translation
C.R.: 97392 Tel.: 44129050

يخلى مكتب الأمل للترجمة المعتمدة مسؤوليته عن الترجمة في حالة وجود أي تعديل أو شطب أو كشط في النص المترجم
ALAMAL CERTIFIED TRANSLATION DISCLAMS LIABILITY IF THERE IS ANY AMENDMENT, SCRAPE OR SCRATCH IN TRANSLATED TEXT

Clinical Imaging

HC NO:HC01061859

QID:26363401962

Request Information:

Patient Name: MOHD SAEED S ABUDIYA	DOB: 31/05/1963
Medical Location: Rumailah Hospital	Sex: M
Ordering Physician: Lilian Guerrero Chavez	Request Date: 05/11/2024 10:01
Allergies/Risks:	Diabetes:
Patient Pregnant: No	Transport by:

Exam Information

Procedure ID: 124837759	Registration Date: 12/11/2024
Exam Date: 12/11/2024 15:22	Exam Completion Date: 12/11/2024 16:21
Exam Name: MRI Head	Report Type:
Resident Radiologist: Abdirahman Mohamud Abdirahman	Contrast Used:
Dictated by: Hussam Al Qatami	Supv. Remarks:
Approved by: Hussam Al Qatami	

MRI Head (13-11-2024 08:11) / MRI Spinal cord (13-11-2024 08:11)
Findings

MRI head and Spinal cord

Clinical data: progressive weakness in lower limbs.

Tech note: Patient refused contrast.



Findings:

Multiple T2/Flair hyperintensities are seen involving subcortical, deep and periventricular white matter.

T2/Flair hyperintensities are seen also involving pons.

No focal brain parenchymal area of diffusion restriction could be detected.

No midline shift or mass effect.

No intracranial haemorrhage

The basal cisterns are preserved.

The spinal cord is of normal appearance and signal. No focal lesions identified.

Multilevel C spine spondylotic changes in the form of osteophyte, Loss of vertebral height, abnormal marrow and flavum thickening noted more pronounced between C4 to 7.

C3-C4: Mild broad based posterior and bilateral foraminal disc osteophyte complex indenting thecal sac. Causing narrowing of neural foramina sever at the left side.

C4-C5: Decreased disc height and severe disc osteophyte complex compressing the cord. and causing bilateral moderate to severe narrowing of neural foramina.

C5-C6: Moderate to severe disc osteophyte complex indenting the cord.

Dictated by: Hussam Al Qatami

Approved by: Hussam Al Qatami

Transcribed by:

Page 1/2

Transcribed on: 12/11/2024 17:10

Approved on: 13/11/2024

Printed on: 27/11/2024

C6-C7: Moderate disc osteophyte complex compressing the cord.

Impression:

Microangiopathic chronic ischemic changes.

Multilevel degenerative changes of the Cervical spine as mentioned above.

